

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 503

[C — 2007/35118]

22 DECEMBER 2006. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 31 januari 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte elektriciteitsmarkt en van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte aardgasmarkt

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 20 december 1996 tot regeling van het recht op minimumlevering van elektriciteit, gas en water, inzonderheid op de artikelen 3 en 4;

Gelet op het decreet van 17 juli 2000 houdende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, inzonderheid op artikel 19, 1^o, c) tot en met e);

Gelet op het decreet van 6 juli 2001 houdende de organisatie van de gasmarkt, inzonderheid op artikel 18, 1^o, c) tot en met e);

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 31 januari 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte elektriciteitsmarkt, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 20 juni 2003 en 16 april 2004;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte aardgasmarkt;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 juli 2006;

Gelet op het advies van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen, gegeven op 13 september 2006;

Gelet op het advies van de Milieu- en Natuurraad van Vlaanderen, gegeven op 7 september 2006;

Gelet op het advies van de Vlaamse Reguleringinstantie voor de Elektriciteits- en Gasmarkt, gegeven op 12 september 2006;

Gelet op advies 41.686/3 van de Raad van State, gegeven op 13 december 2006, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 8, § 1, tweede lid, van het besluit van de Vlaamse Regering van 31 januari 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte elektriciteitsmarkt worden de woorden « binnen tien kalenderdagen » vervangen door de woorden « binnen zestig kalenderdagen ».

Art. 2. Artikel 8, § 2, van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt :

« Als de houder van een leveringsvergunning het contract voor de levering van elektriciteit aan de huishoudelijke afnemer heeft opgezegd en als de huishoudelijke afnemer geen nieuwe houder van een leveringsvergunning heeft gevonden uiterlijk tien kalenderdagen voor het einde van de opzegtermijn, overeenkomstig artikel 7, is de netbeheerder ertoe gehouden om een budgetmeter te plaatsen bij de huishoudelijke afnemer binnen de zestig kalenderdagen na het aangetekend in gebreke stellen van de huishoudelijke afnemer door de netbeheerder, op voorwaarde dat hij normale toegang heeft tot de woning. »

Art. 3. Artikel 11 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt :

« In de gevallen zoals vermeld in artikel 8, § 2 vallen alle kosten die verbonden zijn aan de budgetmeter of de stroombegrenzer, met inbegrip van het plaatsen en het uitschakelen ervan, ten laste van de netbeheerder. »

Art. 4. Artikel 17 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt :

« De minimale levering van elektriciteit wordt vastgesteld op een vermogen dat overeenstemt met 10 ampère onder eenmaal 230 volt.

Bij budgetmeters gebeurt de omschakeling van 6 naar 10 ampère bij het eerstvolgende opladen van de betaalkaart.

Bij stroombegrenzers gebeurt de omschakeling van 6 naar 10 ampère bij het eerstvolgende plaatsbezoek door de netbeheerder, maar niet later dan 31 december 2007. »

Art. 5. Artikel 19, § 2 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt :

« De huishoudelijke afnemer kan in de gevallen, bedoeld in § 1, 3^o, niet afgesloten worden tijdens de periode van 1 december tot 1 maart.

De minister kan die periode afhankelijk van de weersomstandigheden vroeger laten ingaan, maar niet vroeger dan 1 november, en later laten duren, maar niet later dan 31 maart. »

Art. 6. In artikel 9, tweede lid van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2003 met betrekking tot de sociale openbaredienstverplichtingen in de vrijgemaakte aardgasmarkt worden de woorden « binnen tien kalenderdagen » vervangen door de woorden « binnen zestig kalenderdagen ».

Art. 7. In artikel 18, § 2 van hetzelfde besluit wordt een tweede lid toegevoegd dat luidt als volgt :

« De minister kan die periode afhankelijk van de weersomstandigheden vroeger laten ingaan, maar niet vroeger dan 1 november, en later laten duren, maar niet later dan 31 maart. »

Art. 8. De Vlaamse minister, bevoegd voor het Energiebeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 22 december 2006.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

Y. LETERME

De Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur,

K. PEETERS

—————
TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 503

[C — 2007/35118]

22 DECEMBRE 2006. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 janvier 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré de l'électricité et l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré du gaz naturel

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 20 décembre 1996 réglant le droit à la fourniture minimale d'électricité, de gaz et d'eau, notamment les articles 3 et 4;

Vu le décret du 17 juillet 2000 relatif à l'organisation du marché de l'électricité, notamment l'article 19, 1^o, c) à e) inclus;

Vu le décret du 6 juillet 2001 relatif à l'organisation du marché du gaz, notamment l'article 18, 1^o, c) à e) inclus;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 janvier 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré de l'électricité, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 20 juin 2003 et du 16 avril 2004;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré du gaz naturel;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 10 juillet 2006;

Vu l'avis du Conseil socio-économique de la Flandre, rendu le 13 septembre 2006;

Vu l'avis du Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre, rendu le 7 septembre 2006;

Vu l'avis de l'Autorité de régulation flamande pour le marché de l'Electricité et du Gaz, donné le 12 septembre 2006;

Vu l'avis 41.686/3 du Conseil d'Etat, donné le 13 décembre 2006, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand des Travaux publics, de l'Energie, de l'Environnement et de la Nature;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 8, § 1^{er}, alinéa deux, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 janvier 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré de l'électricité, les mots "dans les dix jours calendaires" sont remplacés par les mots "dans les soixante jours calendaires".

Art. 2. L'article 8, § 2, du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« Si le titulaire d'une autorisation de fourniture a résilié le contrat de fourniture d'électricité avec un client domestique et si ce dernier n'a pas trouvé un nouveau titulaire d'une autorisation de fourniture au plus tard dix jours calendaires avant l'expiration du délai de préavis, conformément à l'article 7, le gestionnaire du réseau est tenu de placer un compteur à budget auprès du client domestique, dans les soixante jours calendaires après que le client domestique a été mis en demeure par lettre recommandée par le gestionnaire du réseau, à la condition qu'il ait un accès normal à l'habitation. »

Art. 3. L'article 11 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Dans les cas mentionnés à l'article 8, § 2, tous les frais liés au compteur à budget ou au limiteur de puissance, y compris son placement et son débranchement, sont à charge du gestionnaire du réseau. »

Art. 4. L'article 17 du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« La fourniture minimale d'électricité est fixée à une puissance correspondant à 10 ampères sous 1 x 230 volts.

Pour les compteurs à budget, la conversion de 6 à 10 ampères s'effectue à la prochaine recharge de la carte à paiement.

Pour les limiteurs de puissance, la conversion de 6 à 10 ampères s'effectue à la prochaine visite du gestionnaire du réseau mais pas plus tard que le 31 décembre 2007. »

Art. 5. L'article 19, § 2, du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« L'électricité du client domestique ne peut être coupée, dans les cas visés au § 1^{er}, 3^o, pendant la période du 1^{er} décembre au 1^{er} mars.

Le Ministre peut, en fonction des conditions climatiques, avancer le début de cette période mais pas antérieurement au 1^{er} novembre et le retarder mais pas au-delà du 31 mars. »

Art. 6. Dans l'article 9, alinéa deux, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2003 relatif aux obligations sociales de service public dans le marché libéré du gaz naturel, les mots "dans les dix jours calendaires" sont remplacés par les mots "dans les soixante jours calendaires".

Art. 7. A l'article 18, § 2, du même arrêté, il est ajouté un alinéa deux, rédigé comme suit :

« Le Ministre peut, en fonction des conditions climatiques, avancer le début de cette période mais pas antérieurement au 1^{er} novembre et le retarder mais pas au-delà du 31 mars. »

Art. 8. Le Ministre flamand qui a la Politique de l'Energie dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 22 décembre 2006.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Y. LETERME

Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Energie, de l'Environnement et de la Nature,
K. PEETERS

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2007 — 504

[2007/200267]

21 DECEMBRE 2006. — Arrêté du Gouvernement wallon déterminant les conditions intégrales relatives aux transformateurs statiques d'électricité d'une puissance nominale égale ou supérieure à 100 kVA et inférieure à 1 500 kVA

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, notamment les articles 4, 5, 7, 8, 9 et 14, § 2;

Vu l'avis 39.702/4 du Conseil d'Etat, donné le 30 janvier 2006 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Considérant que le présent arrêté a été communiqué à la Commission européenne conformément à l'article 8 de la Directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information; que la Commission européenne n'a pas fait d'observation sur le présent arrêté;

Sur la proposition du Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application et définitions*

Article 1^{er}. Sans préjudice des dispositions du Règlement général sur les installations électriques, les présentes conditions intégrales s'appliquent à tout transformateur statique d'électricité d'une puissance nominale égale ou supérieure à 100 kVA et inférieure à 1 500 kVA visé à la rubrique 40.10.01.01.01 de l'annexe I^{re} de l'arrêté du Gouvernement wallon du 4 juillet 2002 arrêtant la liste des projets soumis à étude d'incidences et des installations et activités classées.

Art. 2. Pour l'application des présentes prescriptions, on entend par :

- transformateur : le transformateur statique d'électricité relié à une installation électrique;
- PTA (poste de transformation aérien) : le transformateur placé sur un poteau;
- exposition permanente : l'exposition du public à des champs électromagnétiques pendant une période continue d'une durée supérieure à huit heures;
- f : la fréquence exprimée en hertz (Hz), telle que définie par la norme européenne EN 50160 relative aux caractéristiques de la tension de l'électricité fournie par un système de distribution publique, soit la valeur moyenne mesurée dans un intervalle de temps de dix secondes, dans des conditions opératoires normales, du taux de répétition de la courbe fondamentale de la tension de distribution;
- RGIE : le Règlement général sur les installations électriques;
- système de gestion de la charge : le système de contrôle par mesure ou par protection comprenant un dispositif sensible à la charge thermique du transformateur ou aux courts-circuits, permettant de prendre les dispositions nécessaires en vue d'éviter un fonctionnement anormal du transformateur causant des dégâts corporels ou matériels;
- zone de sécurité électrique : la zone de l'établissement inaccessible au public autour du transformateur, comprenant le lieu exclusif du service électrique au sens du RGIE ou — dans le cas où le transformateur n'est pas installé dans un lieu exclusif du service électrique — le lieu du service électrique conformément au RGIE;
- établissement existant : l'établissement dûment autorisé avant l'entrée en vigueur du présent arrêté.

CHAPITRE II. — *Construction*

Art. 3. Sans préjudice des articles R. 90 et R. 153 à R. 173 du Livre II du Code de l'Environnement, contenant le Code de l'Eau, et des dispositions du décret du 6 décembre 2001 relatif à la conservation des sites Natura 2000, tout transformateur comporte un système de gestion de la charge.

Art. 4. Sans préjudice des articles R. 90 et R. 153 à R. 173 du Livre II du Code de l'Environnement, contenant le Code de l'Eau, et des dispositions du décret du 6 décembre 2001 relatif à la conservation des sites Natura 2000, tout transformateur à isolant diélectrique liquide comporte soit :

- un dispositif de rétention permettant de récolter tout le volume de l'isolant diélectrique liquide contenu par le transformateur en cas de fuite ou d'accident électrique; lorsque le dispositif de rétention est un encuvement, celui-ci est réalisé en matériaux étanches et chimiquement inertes vis-à-vis de l'isolant diélectrique liquide; si l'encuvement est situé à l'extérieur ou est susceptible de recueillir des eaux de ruissellement ou de pluie, il est muni d'un système passif empêchant l'écoulement d'isolant diélectrique liquide dans l'égout public ou dans l'environnement;
- un système de protection permettant de réduire le risque de rupture de l'enveloppe du transformateur à une valeur négligeable, ce système déclenchant le transformateur en cas de défaut électrique, de surcharge, de surpression et de baisse du niveau d'isolant diélectrique liquide dans l'enveloppe.